

عمر اخزيا

Holy_bible_1

سفر ملوك الثاني 8 : 26 "وَكَانَ أَخْزِيَا ابْنُ اثْنَتَيْنِ وَعِشْرِينَ سَنَةً حِينَ مَلَكَ، وَمَلَكَ سَنَةً وَاحِدَةً فِي أُورُشَلِيمَ. وَاسْمُ أُمِّهِ عَثْلِيَا بِنْتُ عُمْرِي مَلِكِ إِسْرَائِيلَ."

سفر أخبار الأيام الثاني 22 : 2 "كَانَ أَخْزِيَا ابْنُ اثْنَتَيْنِ وَأَرْبَعِينَ سَنَةً حِينَ مَلَكَ وَمَلَكَ سَنَةً وَاحِدَةً فِي أُورُشَلِيمَ وَاسْمُ أُمِّهِ عَثْلِيَا بِنْتُ عُمْرِي."

الشبهة :

الإختلاف في عمر اخزيا عندما مَلَكَ!!! الابن الأصغر اكبر من أبيه؟؟؟

هذا الموضوع فيه الكثير من الجدل والغلط من علماء أهل الكتاب حتى صار الأمر بينهم إلى الإختلاف من النقيض إلى النقيض فصاروا مضحكة العقلاء والواقع إن وافقت أحدهم لصار إخزيا أكبر من أبيه وإن وافقت الطرف الآخر لكان التحريف لازماً واقعاً لا شك فيه فأنظر ما قالوه في سفر الملوك الثاني 8/26 : (كان أخزيا ابن اثنتين وعشرين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في أورشليم.)

وفي سفر أخبار الأيام الثاني 22/2: (كان أخزيا ابن اثنتين وأربعين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في أورشليم.)

فبين النصين إختلاف بمقدار عشرين سنة ولا شك أن النص الثاني غلط لأن أباه يهورام على حسب ما في سفر أخبار الأيام الثاني 20/21 و 22/1-2

2أخبار 20/21: كان ابن اثنتين وثلاثين سنة حين ملك وملك ثماني سنين في اورشليم وذهب غير مأسوف عليه ودفنوه في مدينة داود ولكن ليس في قبور الملوك

2أخبار 1/22: وملك سكان أورشليم اخزيا ابنه الأصغر عوضاً عنه لان جميع الأولين قتلهم الغزاة الذين جاءوا مع العرب إلى المحلة فملك اخزيا بن يهو رام ملك يهوذا (2) كان اخزيا ابن اثنتين وأربعين سنة حين ملك وملك سنة واحدة في أورشليم واسم أمه عثليا بنت عمري.

فيتضح من النصوص السابقة أن يهورام الأب مات وهو ابن أربعين سنة , وتولى أخزيا الملك بعد موت ابيه مباشرة فلو لم يكن النص الثاني غلط يلزم أن يكون أخزيا أكبر من أبيه بسنتين وهو أمر ممتنع عند العقلاء من الناس , وقد أقر آدم كلارك وهورن وهنري واسكات في تفاسيرهم بأن هذا الإختلاف وقع من غلط الكاتب , وقد قال آدم كلارك في ذيل شرح هذه العبارة (:قال الدكتور كني كات : إن في هذه الآية ثلاثة تحريفات جسيمة)) إنتهى كلامه . فهل من المعقول أن يصبح الإبن أكبر من أبيه هل هذا يوافق العلم ؟ أم الأصح ما قاله آدم كلارك أن هذا من التحريف ؟ وعلى حسب تواريخ الملوك المذكورة في قاموس الكتاب المقدس تجد أن ولادة الملك يهورام سنة 583ق.م , وولادة ابنه الأصغر الملك اخزيا سنة 585 ق . م , أي قبل ولادة أبيه بسنتين وليتنا نعرف أن إخوة أخزيا الكبار بحوالي كم سنة ولدوا قبل أبيهم يهورام ؟

فكيف نوفق بين الآيتين؟

الإجابة:

اولا سفر الملوك 8: 26 لا خلاف عليها وهي مكتوبه في كل التراجم والنسخ والمخطوطات بما فيهم السبعينية وبعض منها

(SVD)وَكَانَ أَحْزِيَا ابْنُ اثْنَتَيْنِ وَعِشْرِينَ سَنَةً حِينَ مَلَكَ، وَمَلَكَ سَنَةً وَاحِدَةً فِي أُورُشَلِيمَ. وَأَسْمُ أُمِّهِ عَثْلِيَا بِنْتُ عُمْرِي مَلِكِ إِسْرَائِيل.

2Ki 8:26

(ASV) **Two and twenty years** old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name was Athaliah the daughter of Omri king of Israel.

(BBE) Ahaziah was **twenty-two years** old when he became king, and he was ruling in Jerusalem for one year. His mother's name was Athaliah, the daughter of Omri, king of Israel.

(Bishops) **Two and twentie yeres** old was Ahaziah when he began to raigne, and he raigned one yere in Hierusalem: and his mothers name was Athaliahu, the daughter of Omri king of Israel.

(CEV) Ahaziah was **twenty-two years** old when he became king, and he ruled from Jerusalem for only one year. His mother was Athaliah, a granddaughter of King Omri of Israel.

(Darby) Ahaziah was **twenty-two years** old when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem; and his mother's name was Athaliah, the daughter of Omri king of Israel.

(DRB) Ochozias was **two and twenty years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem: the name of his mother was Athalia the daughter of Amri king of Israel.

(ESV) Ahaziah was **twenty-two years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. His mother's name was Athaliah; she was a granddaughter of Omri king of Israel.

(FLS) Achazia avait **vingt-deux ans** lorsqu'il devint roi, et il régna un an à Jérusalem. Sa mère s'appelait Athalie, fille d'Omri, roi d'Israël.

(Geneva) **Two and twentie yeere olde** was Ahaziah when he began to reigne, and he reigned one yere in Ierusalem, and his mothers name was Athaliah the daughter of Omri King of Israel.

(GLB) Zweiundzwanzig Jahre alt war Ahasja, da er König ward, und regierte ein Jahr zu Jerusalem. Seine Mutter hieß Athalja, eine Tochter Omris, des Königs Israels.

(GNB) at the age of **twenty-two**, and he ruled in Jerusalem for one year. His mother was Athaliah, the daughter of King Ahab and granddaughter of King Omri of Israel.

(GW) Ahaziah was **22** years old when he began to rule, and he ruled for one year in Jerusalem. His mother was Athaliah, the granddaughter of King Omri of Israel.

(JPS) **Two and twenty years** old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name was Athaliah the daughter of Omri king of Israel.

(KJV) **Two and twenty years** old *was* Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name *was* Athaliah, the daughter of Omri king of Israel.

(LITV) Ahaziah *was* a son of **twenty two years** when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name *was* Athaliah the daughter of Omri, the king of Israel.

(MKJV) Ahaziah *was* **twenty-two years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name *was* Athaliah, the daughter of Omri king of Israel.

(RV) **Two and twenty years** old *was* Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name *was* Athaliah the daughter of Omri king of Israel.

(Webster) **Two and twenty years** old *was* Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name *was* Athaliah, the daughter of Omri king of Israel.

(YLT) a son of **twenty and two years** *is* Ahaziah in his reigning, and one year he hath reigned in Jerusalem, and the name of his mother *is* Athaliah daughter of Omri king of Israel,

(LXX) υἱὸς εἴκοσι καὶ δύο ἐτῶν Οχοζίας ἐν τῷ βασιλεύειν αὐτὸν καὶ ἑνιαυτὸν ἓνα ἐβασίλευσεν ἐν Ἱερουσαλημ, καὶ ὄνομα τῆς μητρὸς αὐτοῦ Γοθολια θυγάτηρ Ἀμβρι βασιλέως Ἰσραηλ.

8:26 Twenty and two years old [was] Ochozias when he began to reign,
and he reigned one year in Jerusalem: and the name of his mother [was]
Gotholia, daughter of Ambri king of Israel

(Vulgate) viginti duorum annorum erat Ahazias cum regnare coepisset
et uno anno regnavit in Hierusalem nomen matris eius Athalia filia
Amri regis Israhel

ولا نجد عليه تعليقات في هوامش التراجم

الماسوريته

כו בן-עשרים ושתים שנה, אחזיהו במלכו, ושנה אחת, מלך בירושלם; ושם אמו עתליהו,
בת-עמרי מלך ישראל.
وترجمتها انجليزي

26 **Two and twenty** years old was Ahaziah when he began to reign; and
he reigned one year in Jerusalem. And his mother's name was Athaliah
the daughter of Omri king of Israel.

.....
Hebrew OT: BHS (Consonants Only)8:26 ב מלכים

.....
בן-עשרים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו
בת-עמרי מלך ישראל:

.....
Hebrew OT: Westminster Leningrad Codex8:26 ב מלכים

.....
בן-עשרים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו

בת־עֲמָרִי מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל:

.....
מלכים ב 8:26 Hebrew OT: WLC (Consonants Only)

.....
בן־עֲשָׂרִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֶחְזִיֶּהוּ בְּמַלְכוֹ וּשְׁנָה אַחַת מֶלֶךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עַתְלִיָּהוּ
בת־עֲמָרִי מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל:

.....
מלכים ב 8:26 Hebrew OT: WLC (Consonants & Vowels)

.....
בן־עֲשָׂרִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֶחְזִיֶּהוּ בְּמַלְכוֹ וּשְׁנָה אַחַת מֶלֶךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עַתְלִיָּהוּ
בת־עֲמָרִי מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל:

.....
מלכים ב 8:26 Hebrew Bible

.....
בן עֲשָׂרִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֶחְזִיֶּהוּ בְּמַלְכוֹ וּשְׁנָה אַחַת מֶלֶךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עַתְלִיָּהוּ בַת
עֲמָרִי מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל:

.....
מלכים ב 8:26 Hebrew OT: Aleppo Codex

.....
כּוּ בֶן עֲשָׂרִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֶחְזִיֶּהוּ בְּמַלְכוֹ וּשְׁנָה אַחַת מֶלֶךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עַתְלִיָּהוּ בַת
עֲמָרִי מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל

.....
وصورتها

والان ابدا في العدد الذي تدور حوله الشبهة

النسخ العربي

فانديك

سفر أخبار الأيام الثاني 22 : 2 "كَانَ أَحْزِيَا ابْنُ اثْنَتَيْنِ وَأَرْبَعِينَ سَنَةً حِينَ مَلَكَ وَمَلَكَ سَنَةً وَاحِدَةً فِي أُورُشَلِيمَ وَأَسْمُ أُمِّهِ عَثْلِيَا بِنْتُ عُمْرِي."

الحياه

2 وكان أحزيا في الثانية والعشرين من عمره حين تولى الملك، ودام حكمه سنة واحدة في أورشليم، واسم أمه عثليا، وهي حفيدة عمري.

الساوه

2 وكان أحزيا ابن عشرين سنة حين ملك، وملك سنة واحدة بأورشليم، وكان اسم أمه عثليا بنت عمري.

اليسوعيه

2 وكان أحزيا ابن اثنتين وأربعين سنة حين ملك، وملك سنة واحدة في أورشليم، واسم أمه عثليا، بنت عمري.

المشتركة

2اخ-22:2 وكان أحزيا ابن عشرين سنة حين ملك، وملك سنة واحدة بأورشليم، وكان اسم أمه عثليا بنت عمري

الكاثوليكية

2اخ-22:2 وكان أحزيا ابن اثنتين وأربعين سنة حين ملك، وملك سنة واحدة في أورشليم، واسم أمه عثليا، بنت عمري.

وفي بعضها العمر اثنين وعشرين او عشرين بدل من اثنين واربعين

الانجليزية

اولا التي بها 42

(ASV) **Forty and two years** old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem: and his mother's name was Athaliah the daughter of Omri.

(Bishops) **Two & fourtie yeres** old was he when he began to raigne, and he raigned one yere in Hierusalem: His mothers name was Athaliahu, the daughter of Amri.

(DRB) Ochozias was **forty-two years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem, and the name of his mother was Athalia the daughter of Amri.

(FLS) Achazia avait **quarante-deux ans** lorsqu'il devint roi, et il régna un an à Jérusalem. Sa mère s'appelait Athalie, fille d'Omri.

(Geneva) **Two and fourtie yeere** olde was Ahaziah when he began to reigne, and he reigned one yeere in Ierusalem; his mothers name was Athaliah the daughter of Omri.

(GLB) **Zweiundzwanzig Jahre** alt war Ahasja, da er König ward, und regierte ein Jahr zu Jerusalem. Seine Mutter hieß Athalja, die Tochter Omris.

(GW) Ahaziah was **42** years old when he began to rule, and he ruled for one year in Jerusalem. His mother was Athaliah, the granddaughter of Omri.

(JPS) **Forty and two years** old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem; and his mother's name was Athaliah the daughter of Omri.

(KJV) **Forty and two** years old *was* Ahaziah when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. His mother's name also *was* Athaliah the daughter of Omri.

(LITV) Ahaziah *was* a son of **forty two years** when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem; and the name of his mother *was* Athaliah the daughter of Omri.

(MKJV) Ahaziah's *age was* **forty-two years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. His mother's name *was* Athaliah the daughter of Omri.

(RV) **Forty and two years** old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem: and his mother's name was Athaliah the daughter of Omri.

(Webster) **Forty and two years** old *was* Ahaziah when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. His mother's name also *was* Athaliah the daughter of Omri.

(BBE) Ahaziah was **twenty-two years** old when he became king, and he was ruling in Jerusalem for one year. His mother's name was Athaliah, the daughter of Omri.

(CEV) He was **twenty-two years** old at the time, and he ruled only one year from Jerusalem. Ahaziah's mother was Athaliah, a granddaughter of King Omri of Israel,

(Darby) Ahaziah was **twenty-two years** old when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem; and his mother's name was Athaliah, daughter of Omri.

(ESV) Ahaziah was **twenty-two years** old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem. His mother's name was Athaliah, the granddaughter of Omri.

(GNB) Ahaziah became king at the age of **twenty-two**, and he ruled in Jerusalem for one year. Ahaziah also followed the example of King Ahab's family, since his mother Athaliah---the daughter of King Ahab and granddaughter of King Omri of Israel---gave him advice that led him into evil.

(YLT) A son of **twenty and two** years *is* Ahaziah in his reigning, and one year he hath reigned in Jerusalem, and the name of his mother *is* Athaliah daughter of Omri;

ولتوضيح الاختلاف

بعض هوامش التراجم توضح

NLT

Ahaziah was twenty-two [\[fn\]](#) years old when he became king, and he reigned in Jerusalem one year. His mother was Athaliah, a granddaughter of King Omri of Israel

[\(22:2\)](#) As in some Greek manuscripts and Syriac version (see also 2 Kgs 8:26); Hebrew reads *forty-two*

ويوضح الهامش انها نقلت عن بعض النسخ اليونانيه ولكن القراءه العبريه المتفق عليها اثنين واربعين

NIV

Ahaziah was twenty-two [\[fn\]](#) years old when he became king, and he reigned in Jerusalem one year. His mother's name was Athaliah, a granddaughter of Omri.

. [\(22:2\)](#) Some Septuagint manuscripts and Syriac (see also 2 Kings 8:26); Hebrew forty-two

ويقول الهامش نفس التعبير

NKJV

Ahaziah was forty-two* years old when he became king, and

he reigned one year in Jerusalem. His mother's name was Athaliah the granddaughter of Omri.

Footnote:

* Or *twenty-two* (compare 2 Kings 8:26)

© Info

NLT

Ahaziah was twenty-two* years old when he became king, and he reigned in Jerusalem one year. His mother was Athaliah, a granddaughter of King Omri of Israel.

Footnote:

* As in some Greek manuscripts and Syriac version (see also 2 Kgs 8:26); Hebrew reads *forty-two*.

© Info

NIV

Ahaziah was twenty-two* years old when he became king, and he reigned in Jerusalem one year. His mother's name was Athaliah, a granddaughter of Omri.

Footnote:

* Some Septuagint manuscripts and Syriac (see also 2 Kings 8:26); Hebrew *forty-two*

فالتجمات الانجليزيه معظمها كتبت اثنين واربعين سنه والتي نقلت عن بعض المصادر اليونانيه
وكتبت اثنين وعشرين والفيصل هو الاصول العبريه

ابدأ اولاً بالرجوع الى النسخ العبريه

the Masoretic

בֶּן-אַרְבָּעִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה, אֲחֻזְיָהוּ בְּמָלְכוֹ, וּשְׁנָה אֶחָת, מָלַךְ בִּירוּשָׁלַם; וְשֵׁם אִמּוֹ, עֲתַלְיָהוּ בַת-עֲמֶרִי.

وترجمتها نصاً

2 Forty and two years old was Ahaziah when he began to reign; and he reigned one year in Jerusalem; and his mother's name was Athaliah the daughter of Omri.

وتقرأ

2 **ben-'arəbā'im ūšətayim šānā** 'āḥazəyāû ḥəmələkəwō wəšānā 'aḥat mālakə bīrūšālāim wəšēm 'immwō 'āṭaləyāû bat-'āmərî:

Tanach (Hebrew):

2 בֶּן-אַרְבָּעִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֲחֻזְיָהוּ בְּמָלְכוֹ וּשְׁנָה אֶחָת מָלַךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עֲתַלְיָהוּ בַת-עֲמֶרִי:

Hebrew OT: WLC (Consonants & Vowels)

בֶּן-אַרְבָּעִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֲחֻזְיָהוּ בְּמָלְכוֹ וּשְׁנָה אֶחָת מָלַךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עֲתַלְיָהוּ בַת-עֲמֶרִי:

Hebrew OT: Westminster Leningrad Codex

בֶּן-אַרְבָּעִים וּשְׁתַּיִם שָׁנָה אֲחֻזְיָהוּ בְּמָלְכוֹ וּשְׁנָה אֶחָת מָלַךְ בִּירוּשָׁלַם וְשֵׁם אִמּוֹ עֲתַלְיָהוּ בַת-עֲמֶרִי:

Hebrew OT: BHS (Consonants & Vowels)

בן־ארבעים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו
בת־עמרי:

Hebrew: Modern

בן ארבעים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו בת
עמרי:

.....

Hebrew Bible 22:2

בן ארבעים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו בת
עמרי:

ويتضح ان كل النسخ العبريه القديمه والحديثه اتفقت جميعا ان عمر اخزيا حسب سفر اخبار الايام
الثاني انه اثنين واربعين سنه (42)

Hebrew OT: Aleppo Codex

בן ארבעים ושתים שנה אחזיהו במלכו ושנה אחת מלך בירושלם ושם אמו עתליהו בת
עמרי

وصورة المخطوطة اليبوا

H1121

בֵּן

bên

bane

From [H1129](#); a *son* (as a *builder* of the family name), in the widest sense (of literal and figurative relationship, including *grandson*, *subject*, *nation*, *quality* or *condition*, etc., (like [H1](#), [H251](#), etc.): - + afflicted, age, [Ahoh-] [Ammon-] [Hachmon-] [Lev-]ite, [anoint-]ed one, appointed to, (+) arrow, [Assyr-] [Babylon-] [Egypt-] [Grec-]ian, one born, bough, branch, breed, + (young) bullock, + (young) calf, X came up in, child, colt, X common, X corn, daughter, X of first, + firstborn, foal, + very fruitful, + postage, X in, + kid, + lamb, (+) man, meet, + mighty, + nephew, old, (+) people, + rebel, + robber, X servant born, X soldier, son, + spark, + steward, + stranger, X surely, them of, + tumultuous one, + valiant[-est], whelp, worthy, young (one), youth.

H705

אַרְבַּעִים

'arbâ'îym

ar-baw-eem'

Multiple of [H702](#); *forty*: - forty.

H8147

שתיים שנים

sh^enayim sh^ettayim

shen-ah'-yim, shet-tah'-yim

(The first form being dual of [H8145](#); the second form being feminine);
two; also (as ordinal) *twofold*: - both, couple, double, second, twain, +
twelfth, + twelve, + twenty (sixscore) thousand, twice, two.

اي ابن اثنين واربعين

التراجم القديمة

Vulgate (Latin):

(Vulgate) filius **quadraginta duo** annorum erat Ochozias cum regnare
coepisset et uno anno regnavit in Hierusalem nomen matris eius Otholia
filia Amri

2 Quadraginta duorum annorum erat Ochozias cum regnare cœpisset,
et uno anno regnavit in Jerusalem: et nomen matris ejus Athalia filia
Amri.

Latin: Biblia Sacra Vulgata

.....
filius quadraginta duo annorum erat Ochozias cum regnare coepisset et
uno anno regnavit in Hierusalem nomen matris eius Otholia filia Amri

latin

Ochozias was forty-two years old when he began to reign, and he reigned one year in Jerusalem, and the name of his mother was Athalia the daughter of Amri.	filius quadraginta duo annorum erat Ochozias cum regnare coepisset et uno anno regnavit in Hierusalem nomen matris eius Otholia filia Amri
---	--

ويتضح ان ايضا اللاتينية القديمه ونسخة القديس جيروم الاتنين ذكروا بدقه اثنين واربعين

فمن اين اتي رقم الاتنين وعشرين ؟ نجد الرد في

السبعينية

Septuagint

2 ὢν εἴκοσι ἐτῶν Οχοζίας ἐβασίλευσεν καὶ ἐνιαυτὸν ἓνα ἐβασίλευσεν ἐν
Ιερουσαλημ καὶ ὄνομα τῇ μητρὶ αὐτοῦ Γοθολια θυγάτηρ Ἀμβρι

2 Chronicles 22:2 Greek OT: Septuagint with Diacritics
.....

ὄν εἴκοσι ἐτῶν οχοζίας ἐβασίλευσεν καὶ ἐνιαυτὸν ἓνα ἐβασίλευσεν ἐν
ιερουσαλημ καὶ ὄνομα τῇ μητρὶ αὐτοῦ γοθολια θυγάτηρ ἀμβρι

وتقراء

ōn eikosi etōn ochozias ebasileusen kai eniauton ena ebasileusen en
ierousalēm kai onoma tē mētri autou gotholia thugatēr ambri

وترجمتها الانجليزي

22:2 Ochozias began to reign when he was twenty years old, and he
reigned one year in Jerusalem: and his mother's name was Gotholia, the
daughter of Ambri.

والسؤال ايضا لماذا كتبت السبعينية رقم 22 ونجد الرد في هامش الترجمة

Forty In the parallel passage, (on which see the Note) he is said to
and two be only twenty-two; and this is doubtless the true reading, as
it is supported here by several MSS. and Versions. 2Ki 8:26

ويتضح من الهامش توضيحا للترجمة السبعينية انها كتبت اثنين وعشرين وهذا
رجوعا لما في ملوك الاول ولكن الاصل العبري اثنين واربعين.

ويتضح للللا

وهذا لان السبعينية كما اوضحت سابقا في كتابات اخري ان بعض اجزائها متحررة اي تشرح
المعني دون الالتزام باللفظ ولهذا اكدت ان عمره الجسدي 22 عام

النقطة الثانية المهمة بعد ان تاكدنا ان الرقم الصحيح هو 42 في سفر اخبار الايام فما هو معناها ؟

قبل ان نبدأ فى الطرح حول عمر الملك اخزيا , دعونا نأخذ فكرة شاملة حول من هو اخزيا فى الكتاب المقدس و كم ملك دُعى اخزيا و من هو المقصود فيهم؟¹

معني اخزيا من قاموس الكتاب المقدس

اسم عبري معناه "الرب يمسك" أو "الرب يسند" وقد ورد:

(1) اسم ملك من ملوك اسرائيل وهو ابن أخاب وايزابل. خلف أباه على العرش فكان ثامن ملوك اسرائيل. وقد حكم سنتين فقط من 852-850 ق.م. (1 ملوك 22: 40 و51). وقد اتحد أخزيا مع يهوشافاط في عمل سفن ترشيش لتذهب إلى أوفير لأجل الذهب ولكن السفن تحطمت في عصيون جابر فاقترح أخزيا على يهوشافاط أن يحاولوا القيام بهذا العمل مرة أخرى ولكن يهوشافاط رفض ذلك بناء على تحذير واحد من الأنبياء (1 ملوك 22: 48 و49 و2 أخبار 20: 35-37).

وقد ثار شعب موآب على اسرائيل بعد موت أخاب ولكن أخزيا لم يتخذ أية خطوة لاختضاعه (2 مل 1: 3 و5) يرجع حجر موآب الشهير إلى ذلك الحين. وسقط أخزيا من نافذة عليته التي في السامرة ومرض فأرسل رسلاً إلى بعل زبوب إله عقرون ليسأل هل يبرأ من مرضه، فقابل إيليا الرسل واخبرهم بأن مرض أخزيا هذا للموت وقد مات ولم يعقب ابناً فلُخذ العرش من بأخذ العرش من بعده أخوه يهورام (2 مل 1: 17-2).

دائرة المعارف الكتابية

1- أخزيا بن أخاب وإيزابل ——— ، الملك الثامن لإسرائيل (1 مل 22 : 51 - 2 مل 1 : 18) .

أ- ملكه : ملك على إسرائيل في السنة السابعة عشرة ليهوشافاط ملك يهوذا ، وملك سنتين على إسرائيل (حوالي 852 - 850 ق.م) ، وهناك ثمة صعوبة في الترتيب الزمني ومدة حكم هؤلاء الملوك ، فقد بدأ يهوشافاط الحكم في السنة الرابعة لأخاب (1 مل 22 : 41) ، وملك أخاب 22 سنة (1 مل 16 : 29) ، وبناء عليه يجب أن تكون السنة

الأولي للملك أخزيا هي السنة التاسعة عشرة ليهوشافاط . والأرجح أن العبارة الواردة في (2 مل 1 : 17) أخذت عن السريانية ، فكلاهما يتفق في طريقة الحساب المتبعة في بعض المخطوطات اليونانية .

ب- أخلاقه : كانت على النقيض من اسمه " من يسنده الرب " فقد عبد أخزيا البعل وسجد له وأغاظ الرب إله إسرائيل حسب كل ما فعله أبوه ، ويبدو أنه كان ضعيفاً توالى عليه المصائب .

ج- تمرد موآب : " عند موت أخآب عصى ملك موآب على ملك إسرائيل " ، ويبدو أن أخزيا كان أضعف من أن يقاوم . نعلم من النقوش التي وجدت على حجر موآب أن عصيان موآب حدث في أواخر أيام أخآب ، والأرجح أنه حدث عندما كان أخآب يحارب آرام .

د- تحالفه بحرياً : نعلم من (1 مل 22 : 48 و 49) أن أخزيا حاول أن يعقد حلفاً مع يهوشافاط ملك يهوذا لإحياء التجارة البحرية ، ولكنه فشل في ذلك إذ نقرأ في (2 مل 20 : 35 - 37) أن السفن قد تكسرت في عسيون جابر على خليج العقبة .

أ- مرضه : " وسقط أخزيا من الكوة التي في عليته التي في السامرة فمرض " ولما كان ابناً لأخآب وإيزابل ، فإنه أرسل رسلاً ليسألوا بعل زبوب إله عقرون عما إذا كان سيبرأ من مرضه . ولكن إسرائيل كان ينتسب للرب ، فأرسل الرب النبي إيليا للقاء رسل أخزيا ، لينذره لآخر مرة بالنتائج الرهيبة لعبادة البعل ، وقال للرسل : " هكذا قال الرب " " أليس لأنه لا يوجد في إسرائيل إله ، تذهبون لتسألوا بعل زبوب إله عقرون ؟ فلذلك ... إن السرير الذي صعدت عليه لا تنزل عنه بل موتاً تموت " وقد مات الملك فعلاً ، ولم يكن له ابن فملك أخوه ، يهورام بن أخآب عوضاً عنه (2 مل 1 : 17) .

(2) اسم الملك السادس من ملوك يهوذا . وهو ابن يورام او يهورام وكانت أمه عثليا ابنة أخآب

ملك اسراييل ويرجح أنه بدأ حكمه أثناء مرض أبيه (2 أخبار 21: 18 و19). وبعد سنة مات أبوه فخلفه على العرش (2 مل 8: 25) وكان ذلك حوالي عام 843 ق.م. وقد سلك في طريق أخاب لأن أمه كانت تشير عليه بفعل الشر (2 أخبار 22: 3). وقد ذهب مع يورام ملك اسراييل ليحارب الآراميين في راموث جلعاد فُجرح يورام وذهب إلى يزرعيل ليبراً فذهب أخزيا لزيارته (2 مل 8: 28 و29). وفي تلك الأثناء ثار ياهو على يورام وقتله، وكذلك أمر رجاله بقتل أخزيا فقتلوه (2 مل 9: 16-28). ويسمى أخزيا في 2 أخبار 21: 17 يهوآحاز وكذلك يدعى عزريا في 2 أخبار 22: 6 ولكن بعض المخطوطات العبرية تذكره باسم أخزيا في هذا الموضع عينه.

2- أخزيا بن يهورام ، الملك السادس من ملوك يهوذا (2 مل 8 : 25 - 29 ، 9 : 16 - 29 ، 2 أخ 22 : 1 - 9) ويذكر أيضاً باسم يهوآحاز (2 أخ 21 : 27 ، 25 : 23) باحداث تقديم وتأخير في المقطعين المكون منها الاسم . ويسمى أيضاً عزريا في (2 أخ 22 : 6) وإن كانت هناك خمس عشرة مخطوطة عبرية تذكره باسم أخزيا في هذا الموضع . (

أ- حكمه القصير : وأخزيا هو الابن الأصغر للملك يهورام بن يهوشافاط ، وقد بدأ حكمه في السنة الثانية عشرة ليورام ملك إسرائيل (2 مل 8 : 25) ، لكن في (2 مل 9 : 29) يذكر أنه ملك في السنة الحادية عشرة ليورام بن أخاب ، ويبدو أن الأولي حسب الأسلوب العبري ، أما الثانية فحسب الأسلوب اليوناني في حساب السنين ، إذ يذكر في الترجمة السبعينية في (2 مل 8 : 25) على أنه " ملك في السنة الحادية عشرة " .

وكان ابن اثنتين وعشرين سنة حين ملك ، وملك سنة واحدة (2 مل 8 : 26) . أما عبارة " اثنتين وأربعين سنة " (2 أخ 22 : 2) فلا شك أنها خطأ من الناسخ حيث أننا نعلم من (2 أخ 21 : 5 و 20) أن يهورام أباه كان ابن أربعين سنة عندما مات . كما أنها جاءت " ابن اثنتين وعشرين سنة في النسختين السريانية والعربية ، " وابن عشرين سنة " في الترجمة السبعينية .

ب- أخلاقه : (انظر 2 مل 8 : 27 ، 2 أخ 22 : 3 و 4) نتيجة للكارثة التي حلت بالببيت الملكي ، ملك سكان اورشليم أخزيا الابن الأصغر عوضاً عن أبيه . وقد " سلك في طرق بيت أخاب " لأن أمه عثليا ابنة أخاب وإيزابل ، " كانت تشير عليه بفعل الشر " مثل بيت أخاب لإبادته . لقد ظهر تأثير إيزابل الشرير في يهوذا . لقد قدس أخزيا " أقداساً للرب " (2 مل 12 : 18) ولكنه فعل الشر في عيني الرب .

ج- تحالفه مع يهورام : (انظر 2 مل 8 : 28 و 29 ، 2 أخ 22 : 5 و 6) . لقد دعم أخزيا العلاقات التي قامت بين المملكتين في عهد أخاب ، فانضم إلى خاله يهورام ملك إسرائيل في محاربة حزائيل ملك أرام ، واستطاعا الاستيلاء على راموت جلعاد (2 مل 9 : 14) . وحدث أن جرح يهورام ملك إسرائيل فرجع إلى يزرعيل ليبراً من جروحه ، ويبدو أنه ترك جيشه تحت قيادة ياهو في راموت جلعاد ، كما عاد أخزيا إلى اورشليم ومنها إلى يزرعيل لزيارة يهورام ، وفي ذلك الوقت قام ياهو بمؤامرتة ضد يهورام .

د- موته : نقرأ في (2 أخ 22 : 7 - 9) " فمن قبل الرب كان هلاك أخزيا بمجي نيه إلى يورام ، فإنه حين جاء خرج مع يهورام إلى ياهو بن نمشي الذي مسح الرب لقطع بيت أخاب . وإذ كان ياهو يقضي على بيت أخاب وجد رؤساء يهوذا وبني إخوة أخزيا الذين كانوا يخدمون أخزيا فقتلهم ، وطلب أخزيا فأمسكوه وهو مختبئ في السامرة وأتوا به إلى ياهو وقتلوه " .

لقد عمل الشر في عيني الرب كبيت أخاب لأنه كان صهراً لبيت أخاب (2 مل 8 : 27) ، فإن من أدهي حيل الشيطان أن يجمع بالزواج بين فرد من عائلة تقية وآخر من عائلة شريرة . لقد أخطأ يهوشافاط خطأ جسيماً بأخذ عثليا ابنة أخاب وإيزابل زوجة لابنه يهورام ، كان هذا تحالفاً شريراً . لقد كانت عثليا حفيدة أثبعل ملك وكاهن الصيدونييين من الكنعانيين ، لقد كان الناموس صريحاً في منع الزواج المختلط بين شعب الله وشعوب كنعان ، لما يجره من نتائج وخيمة ، فكانت نتيجة العصيان رهيبية مدمرة ، وهي كذلك دائماً .

و هذا الثاني هو محل البحث و محور حديثنا , اخزيا بن يهورام!

والان ابدأ في توضيح معني رقم اثنين واربعين

مسح الرب ياهو لقطع بيت أخاب. وأخاب كان ملك إسرائيل ولم يكن ملكاً ليهودا، لكن أخزيا كان صهراً لأخاب لأن أبيه يهورام "سارَ في طريق ملوك إسرائيل كما فعلَ بيثُ أ خَابَ **لأنَّ بِنْتَ أَخَابَ كَانَتْ لَهُ امْرَأَةً. وَعَمِلَ الشَّرَّ فِي عَيْنِي الرَّبُّ**" (2 أخ 21 : 6)

هناك حقيقة عادية للغاية عند اليهود، وهي أن الشخص الواحد كان يمكن أن يحمل اسم أبوين، وينتمي إلى سبطين، أحدهما بالميلاد الطبيعي، والثاني بالمصاهرة. فقد كان اليهود أحياناً ينسبون الرجل لوالد زوجته. ونجد هذا في أماكن كثيرة في العهد القديم، فيقول : «ومن بني الكهنة، بنو حبايا، بنو هقوص، بنو برزلاي الذي أخذ امرأة من بنات برزلاي الجلعاوي، وتسمّى باسمهم « عزرا 2:61 قارن نحما 7:63). وحدث الأمر نفسه مع يانير بن حصرون الذي تزوج من ابنة ماكير أحد رؤساء منسى، فسّمّوه يانير بن منسى (1أخبار 2:21 و22 و7:14 قارن العدد 32:40).

وفي أخبار الأيام الثاني 22 : 7 نقرأ : "فَمِنْ قَبْلِ اللَّهِ كَانَ هَلَاكُ أَخْزِيَا بِمَجِيئِهِ إِلَى يورَامَ. فَإِنَّهُ حِينَ جَاءَ حَرَجَ مَعَ يورَامَ إِلَى يَاهُوَ بْنِ نِمَشِي **الَّذِي مَسَحَهُ الرَّبُّ لِقَطْعِ بَيْتِ أَخَابَ**."

أخزيا كان صهراً لبيت أخاب " وَكَانَ أَخْزِيَا ابْنُ اثْنَتَيْنِ وَعِشْرِينَ سَنَةً حِينَ مَلَكَ، وَمَلَكَ سَنَةً وَاحِدَةً فِي أورشليم. وَاسْمُ أُمِّهِ عَثْلِيَا **بِنْتُ عُمري مَلِكِ إِسْرَائِيلَ**. وَسَارَ فِي طَرِيقِ بَيْتِ أَخَابَ، وَعَمِلَ الشَّرَّ فِي عَيْنِي الرَّبِّ كَبَيْتِ أَخَابَ **لأنَّه كَانَ صِهْرَ بَيْتِ أَخَابَ**." وأخزيا معدود كصهر لأخاب مع أن أبيه هو من تزوج من بيت أخاب وليس أخزيا نفسه.

لذلك فأخزيا يُعد من بيت أخاب عن طريق زواج أبيه من عثليا ابنة أخاب ابن عمري

وعندما تخبرنا الآية الواردة 2 : 22 أن أخزيا كان ابن 42 سنة حين ملك ، فالرقم يشير إلى حكم بيت أخاب.

وبيت أخاب بدأ بأخاب الذي حكم 22 سنة (1مل 16 : 29) وابنه يورام كان في سرقته الثانية عشر
(2مل 8 : 25) والأخيرة (2مل 3 : 1) عندما ملك أخزيا

$$34 = 12 + 22$$

وهذا هو عمر بيت أخاب في حكم مملكة إسرائيل

وعندما ننظر لحكم بيت أخاب في مملكة يهوذا نجد أن هناك 8 سنوات إضافية وهي عمر حكم
يهورام أبو أخزيا (2أخبار 21 : 5)

$$42 = 8 + 12 + 22$$

وهذا هو عمر ملك بيت أخاب عندما ملك أخزيا

وأخزيا الابن الآخر لأخاب الذي حكم لسنتين ومات بلا نسل تم استبعاده من المعادلة لأن مدة حكمه
تشابكت مع مدة حكم أبيه ومدة حكم يورام أخيه كالتالي :

" وَمَلِكُ يَهُوشَافَاطَ بَنُ آسَا عَلَى يَهُودَا فِي السَّنَةِ الرَّابِعَةِ لِأَخَابَ مَلِكِ إِسْرَائِيلِ. " (1ملوك 22 : 41)

وأخاب قد ملك 22 سنة (1مل 16 : 29) أي أن عندما بدأ حكم يهوشافاط كان أمام أخاب 18 سنة
أخرى.

عندما خرج أخاب لمحاربة الآراميين ابنه أخزيا صار شريكاً في الملك ويخبرنا سفر الملوك الأول

:

" وَمَلِكُ أَخْزِيَا بَنُ أَخَابَ عَلَى إِسْرَائِيلَ فِي السَّامِرَةِ فِي السَّنَةِ السَّابِعَةِ عَشْرَةَ لِيَهُوشَافَاطَ مَلِكِ يَهُودَا .
مَلِكٌ عَلَى إِسْرَائِيلَ سَنَتَيْنِ. " (1ملوك 22 : 51).

والسنة السابعة عشرة ليهوشافاط تقابل السنة الواحدة والعشرين من حكم أخاب، وأخاب مات بالحرب فاستمر ابنه أخزيا في الحكم، ولكنه سقط من كوة بعليته في السامرة فمرض (2ملوك 1 : 2) ومات متأثراً بالأمر. فالسنة الأولى لحكم أخزيا معدودة كالسنة الثانية والعشرين والأخيرة من حكم أخاب لأنه كان شريك لأخاب أبيه في الملك.

ونقرأ في ملوك الثاني 3 : 1 "وَمَلِكُ يُوْرَامُ بْنُ أَحَابَ عَلَى إِسْرَائِيلَ فِي السَّامِرَةِ، فِي السَّنَةِ الثَّامِنَةِ عَشْرَةَ لِيَهُوشَافَاطَ مَلِكِ يَهُودَا . مَلِكٌ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ سَنَةً . " لاحظ أن أخزيا ملك في السنة السابعة عشرة ليهوشافاط وملك سنتين ويورام بدأ ملكه في السنة الثامنة عشرة ليهوشافاط.

نرى أن أخزيا كان شريكاً لأبيه في الحكم لمدة سنة وأخيه كان شريكاً له في الحكم لمدة سنة أخرى أثناء مرضه، ومن هنا نجد أن سنتي ملكه تداخلت في سنين ملك أبيه وأخيه ويتبقى لدينا 22 سنة ملك فيها أخاب و12 سنة ملك فيها يورام و8 سنوات ملك فيها يهورام على يهوذا مما يجعل مدة حكم بيت أخاب 42 سنة.

وتم قطع بيت أخاب بقتل يورام ملك إسرائيل وأخزيا ملك يهوذا بيد ياهو , كان عمر بيت أخاب 42 عندما ملك أخزيا، بينما عمر أخزيا نفسه 22 سنة².

في السنة الثانية عشرة = وفي 29:9 يقول في السنة الحادية عشرة والسبب طرق الحساب المختلفة وربما كان جزء من سنة في الأول أو في الآخر محسوباً سنة كاملة أو أنه ملك مع أبيه سنة كاملة (هذه الاختلافات التافهة التي يدعى البعض انها دليل وجود أخطاء هي دليل على صحة الكتاب المقدس فالكاتب لأمانته ينقل الخبر كما هو دون أن يخض عه لعقله ومن يتهمون اليهود بتزوير الكتاب المقدس نقول لهم ولماذا لم يصلح اليهود مثل هذه الأخطاء التي دائماً هي مثار إشكالات لهم؟ الإجابة أنه لا يستطيع أحد أن يعيث في كلام الله).

أخزيا = أو يهو أحاز هما إسم واحد بمعنى عضده الرب. ابن 22 سنة حين ملك وفي 2 أي 22:2 يذكر أن عمره كان 42 سنة وقطعا رقم 42 سنة غير معقول فيهورام أبوه مات ابن 40 سنة. والحل

كما قلنا فى المقدمة أن الكاتب ينسب العمر بداية من حكم عمرى أصل بيت أخاب وبيت أخزيا فهو الجد الكبير وهو الذى تنسب له وثنية أبنائه فهم بوثنيتهم وبملوكهم منسوبين لبيت عمرى . وهذا معنى باقى الآيات فبيت يهوذا منسوب لعمرى من جهة الأم لذلك قال عثليا بنت عمرى ولم يقل عثليا بنت أخاب. وبيت ملك إسرائيل منسوب لعمرى من جهة الأب . ولاحظ أن عثليا ويورام أولاد أخاب. عثليا = من يبليه يهوه يورام = الله يعلى. فأسماء أولاد أخاب منسوبة ليهوه لأنه يعرج بين الفرقتين كما قال إيليا. ونجد هنا أن أخزيا ذهب للحرب مع يورام ملك إسرائيل فى راموث والظاهر أنه إستولى عليها وأعادها لإسرائيل لأننا نجد أن ياهو مسح ملكا فيها (9:1-15) ولكنه جرح هناك (أى يورام) فى المعركة

وبعد ما اوضحت المقصود بعمره اثنين واربعين اذكر بعض التفاسير الغير مقبولة

واذكر الرأى المرفوض

قال المعترض: «ورد فى 2ملوك 8:26 «كان أخزيا ابن 22 سنة حين ملك، وملك سنة واحدة فى أورشليم، واسم أمه عثليا بنت عمرى». وورد فى 2أخبار 22:2 «كان أخزيا ابن 42 سنة حين ملك، وملك سنة واحدة فى أورشليم، فكيف يثون هذا؟».

وللرد نقول: لا شك أن ما جاء فى 2ملوك 8:26 صحيح، فإن عمر أخزيا حين ملك كان 22 سنة. ففي 2أخبار 21:20 نقرأ أن عمر أبيه لما مات كان أربعين سنة. وما جاء فى 2أخبار 22:2 غلطة من الناسخ، سببها أن اللغتين العبرانية واليونانية القديمتين لم يكن بهما الأرقام العربية، فكان العبرانيون يستخدمون الحروف الهجائية بدل الأرقام، وبعض هذه الحروف متشابهة الشكل، فمثلاً حرفا الدال والراء فى العبرية متشابهان كثيراً. وهناك تشابه كبير بين الحرف الذى يدل على العدد 20، والحرف الذى يدل على العدد 40. وغلطة الناسخ هذه لا تغير أية عقيدة دينية . كما أن 2ملوك 8 يصحح ما جاء فى 2أخبار 22. وقال المفسر المعروف متى هنري تعليقا على هذا الموضوع: «لا نجد كتاباً مطبوعاً بدون قائمة تصحيح الأخطاء، ولا تُنسب الأخطاء للمؤلف، ولا تبخس الكتاب قيمته . والقارئ العادي يدرك القراءة الصحيحة تلقائياً، أو يدركها بمقارنة الخطأ بصواب آخر فى نفس الكتاب». وقد كان النساخ أمناء فى الاحتفاظ بالنص الذى وصلهم بغير تغيير، فسلمونا ما وصلهم كما هو.

ولماذا يتضح هذا التفسير غير مقبول لان الارقام المذكوره في النسخ العبريه قديمه وحديثه اتفقت معا وهذا اثبات انه لم تحدث لخطبه او اختلاف في الارقام في العبريه ولكن السبعينييه اليونانيه التي التبس

علي نساخها الامر بين اخبار ايام الثاني وملوك الثاني حسب الرئ الذي اوضحته سابقا

نقطه اخيره وهو الفرق بين سفر الملوك وسفر اخبار الايام

سفر الملوك يركز على تاريخ المملكة من الناحية المدنية والنبوات الخاصة بمستقبلهم أما سفر أخبار الأيام فيركز على العبادة وتاريخ الكهنوت والحياة مع **الله** وصلوات الملوك وأنساب اللاويين والكهنة وفرقهم فالحياة الدينية الروحية والعلاقة مع الله هي أساس ازدهار المملكة في نظر الكاتب وبالتالي فإن التنظيمات الدينية هي ضمان سلامة المملكة.

إهتمام كاتب الأيام بالعمل الكهنوتي وإهتمام كاتب الملوك بالنواحي السياسية يشرح أن كل سفر منهما ينظر للمسيح بمنظار نبوي يختلف عن الآخر، فإذا فهمنا إن إقامة مملكة يرمز للمسيح الذي سيملك على شعبه يكون سفر الملوك بإهتمامه بالملك يرى المسيح كملك وسفر الأيام بإهتمامه بالكهنوت يرى المسيح ككاهن. سفر الملوك يرى المسيح كملك يملك على شعبه وسفر الأيام يركز على كهنوت المسيح ابن داود الذي بفدائه سيعيد شعبه لميراثه . لذلك إهتم كاتب الأيام بالأسماء فكل الذين سيخلصوا مدونة اسمائهم في سفر الحياة (رؤ 3 : 5). وذلك نجد أيضاً أن سفر الأيام ينتهي بعودة الشعب من السبي رمزاً لخلص شعب الله النهائي وعودتهم لأورشليم السماوية.

فرق آخر يتضح بين فلسفة كاتب الملوك وفلسفة كاتب الأيام . فكاتب الملوك يهتم ويركز على النتائج النهائية لحكم كل ملك في ضوء أمانته للعهد مع الله ولكن كاتب الأيام يهتم بتسجيل المواقف الإيمانية لكل ملك حتى إن لم تكن لها تأثير على المملكة كك . يان عام . لذلك نجد بعض المواقف المذكورة في سفر الملوك وقد أعرض عنها كاتب الأيام والعكس صحيح فبعض التفاصيل الدقيقة

والصلوات المذكورة فى سفر الأيام يعرض عنها كاتب الملوك ولا يهتم بها فهى لم تغير شيئاً بالنسبة للمملكة ككل.

وقد قدمت مثلاً آخر وهو عمر شاول فذكر الفتره الذميه المرضيه امام الله فقط ولم يذكر كل فترة حكمه

وايضاً مثال آخر

مثال آخر يخص الملك آسا الملك الصالح (1مل 15 : 9-24) فكاتب الملوك يذكر رشوته لبهدهد ملك أرام حتى يضرب بهدهد ملك إسرائيل الذى ضايق يهوذا. وكيف أن يهوذا خلصت من حصار إسرائيل بل دمرت كل تحصيناتها نتيجة تدخل أرام فرشوة بهدهد أتت بنفع سياسى وعسكرى ليهوذا. لكن كاتب الأيام رأى فى هذا سقطة كبرى لآسا فيذكر توبيخ حنانى النبى لآسا (2 أى 16 : 7-9). لإتكاله على ملك أرام. ونجد حنانى يذكر آسا بانتصاره الإعجازى السابق على جيش ملك كوش حينما إعتد على الله بالكامل وهذه القصة مذكورة فى (2 أى 14 : 9-15). ولم تذكر هذه القصة فى سفر الملوك

والمجد لله دائماً